ОКТЯБРЬ
5
1940 во
№ 132 (1276)
ДОНЫС 10 ур.

СТАВ СТРАНАЯССА ПРОЛЕТАРИЙЯС, ӦТУВТЧӦЙ!

КОМИ КОМСОМОЛЕЦ

ГАЗЕТ ЛЭДЗӦНЫ
ВЛКСМ
КОМИ ОБКОМ
ДА СЫКТЫВКАРСА
ГОРКОМ

УКАЗ

СССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлӧн

СССР-са ГОСУДАРСТВЕННӦЙ ТРУДОВӦЙ РЕЗЕРВЪЯС ЙЫЛЫСЬ

Миянлысь промышленность водзӧ паськӧдан мог требуйтӧ выль рабочӧй вынлысь шахтаясӧ, рудникъясӧ, транспорт вылӧ, фабрикаясӧ да заводъясӧ постоянно вӧм. Рабочӧй класслысь состав дугдывтӧг содтытӧг оз позь успешнӧя развивайтны миянлысь промышленность.

Миян странаын тырвыйӧ бырӧдӧма уджтӧмалӧм, пыр кежлӧ помалӧма тшыгъялӧмкӧд да рӧзӧритчӧмкӧд сиктын да карын, та вӧсна миян абу сэтшӧм йӧз, кодъяслы эськӧ быть лои стучитчыны да вӧзйысьны фабрикаясӧ да заводъясӧ, промышленностьлы рабочӧй вынлысь постояннӧй резерв, татшӧм ногӧн, стихийнӧ образуйтӧмӧн.

Тайӧ условиеясын государство водзын сулалӧ мог организованнӧя подготовитны выль рабочӧйясӧс карса да колхознӧй томйӧзысь да лӧсьӧдны колана трудовӧй резервъяс промышленностьлы.

Промышленностьлы государственнӧй трудовӧй резервъяс лӧсьӧдӧм могысь СССР-са Верховнӧй Сӧветлӧн Президиум постановляйтӧ:

1. Признайтны коланаӧн быд во подготовитны промышленностьӧ сетӧм вылӧ государственнӧй трудовӧй резервъяс 800 сюрссянь 1 миллион мортӧдз, карса да колхознӧй томйӧзӧс определеннӧй производственнӧй профессияясӧ Ремесленнӧй Училищеясын да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясын велӧдӧм пыр.

2. Квалифицированнӧй рабочӧй металлистъясӧс, металлургъясӧс, химикъясӧс, горнякъясӧс, нефтяникъясӧс да мукӧд сложнӧй профессияа рабочӧйясӧс, а сідзжӧ морскӧй транспортлы, речнӧй транспортлы да связьлӧн предприятиеяслы квалифицированнӧй рабочӧйясӧс подготовитӧм могысь—котыртны Железнодорожнӧй Училищеяс велӧдӧмлӧн кык вося срокӧн.

3. Железнодорожнӧй транспортса квалифицированнӧй рабочӧйясӧс—машинистъяслы помощникъясӧс, паровозъяс да вагонъяс ремонтируйтӧм кузя слесарьясӧс, котельщикъясӧс, туй ремонтируйтӧм кузя бригадиръясӧс да сложнӧй профессияа мукӧд рабочӧйясӧс подготовитӧм могысь—котыртны Железнодорожнӧй Училищеяс велӧдӧмлӧн кык вося срокӧн.

4. Массӧвӧй профессияа рабочӧйясӧс, медводз угольнӧй промышленностьлы, горно-руднӧй промышленностьлы, металлургическӧй промышленностьлы, нефтянӧй промышленностьлы да строительнӧй делӧлы подготовитӧм могысь—котыртны Фабрично-Заводскӧй Обучение школаяс велӧдӧмлӧн квайт тӧлысся срокӧн.

5. Установитны, мый Ремесленнӧй Училищеясын, Железнодорожнӧй Училищеясын да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясын велӧдӧм нуӧдсьӧ дон босьттӧг да велӧдчысьяс велӧдчан кадӧ олӧны государство иждивение вылын.

6. Установитны, мый рабочӧй вынлӧн государственнӧй резервъяс находитчӧны СССР-са Народнӧй Комиссаръяс Сӧветлӧн непосредственнӧй распоряжениеын да оз вермыны лоны используйтӧмаӧсь наркоматъясӧн да предприятиеясӧн Правительствоӧн разрешиттӧг.

7. Сетны СССР-са Народнӧй Комиссаръяс Сӧветлы право быд во призывайтны (мобилизуйтны) 800 сюрсянь 1 миллион мортӧдз карса да колхознӧй мужскӧй томйӧзӧс 14—15 арӧсаясӧс Ремесленнӧй да Железнодорожнӧй Училищеясын велӧдӧм вылӧ да 16—17 арӧсаясӧс Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясын велӧдӧм вылӧ.

8. Обяжитны колхозъясса председательясӧс быд во выделяйтны призыв (мобилизация) пӧрадокын мужскӧй томйӧзысь кык мортӧн 14—15 арӧсаясӧс Ремесленнӧй да Железнодорожнӧй Училищеясӧ да 16—17 арӧсаясӧс Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ колхоза быд 100 шлен вылӧ, мужчинаясӧс да нывбабаясӧс 14-сянь 55 арӧсӧдз лыддьӧмӧн.

9. Обяжитны уджалысь йӧз депутатъяслысь карса Сӧветъясӧс быд во выделяйтны призыв (мобилизация) пӧрадокын мужскӧй томйӧзӧс 14—15 арӧсаясӧс Ремесленнӧй да Железнодорожнӧй Училищеясӧ да 16—17 арӧсаясӧс Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ сійӧ лыдын, кодӧс быд во устанавливайтӧ СССР-са Народнӧй Комиссаръяслӧн Сӧвет.

10. Установитны, мый Ремесленнӧй Училищеяс, Железнодорожнӧй Училищеяс да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаяс став помалысьяс лыддьысьӧны мобилизуйтӧмӧн да обязанӧсь уджавны 4 во дорвыв государственнӧй предприятиеясын СССР-са Народнӧй Комиссаръяслӧн Сӧвет бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управление индӧд серти, налы уджсон уджалан места серти общӧй основаниеяс вылын обеспечитӧмӧн.

11. Установитны, мый став йӧз, кодъяс помаласны Ремесленнӧй Училищеяс, Железнодорожнӧй Училищеяс да Фабрично-Заводскӧй Обучениелысь школаяс, пользуйтчӧны Краснӧй Армияӧ да Военно-Морскӧй Флотӧ призывайтӧм кузя отсрочкаясӧн кад вылӧ, срок кольтӧдз, коді обязательнӧй государственнӧй предприятиеясын уджалӧм вылӧ, тайӧ Указлӧн 10 статья серти.

СССР Верховнӧй Сӧвет Президиумса Председатель М. КАЛИНИН.
СССР Верховнӧй Сӧвет Президиумса Секретарь А. ГОРКИН.

Москва, Кремль.
1940 вося октябрь 2 лун.

П. Г. МОСКАТОВ ЁРТӦС ССР СОЮЗСА НАРОДНӦЙ КОМИССАРЪЯС СӦВЕТ БЕРДСА ТРУДОВӦЙ РЕЗЕРВЪЯС КУЗЯ ГЛАВНОЙ УПРАВЛЕНИЕСА НАЧАЛЬНИКӦН НАЗНАЧИТӦМ ЙЫЛЫСЬ

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяс Сӧветлӧн постановление

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяслӧн Сӧвет **постановляйтӧ:**

Назначитны СССР-са Народнӧй Комиссаръяс Сӧвет бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениеса начальникӧн **П. Г. Москатов** ёртӧс.

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяс Сӧветса Председатель В. МОЛОТОВ.
СССР Совнаркомса Делӧясӧн Управляющӧй М. ХЛОМОВ.

Москва, Кремль.
1940 вося октябрь 2 лун.

СССР-са Совнарком бердын Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управление образуйтӧм йылысь

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяс Сӧветлӧн постановление

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяслӧн Сӧвет **постановляйтӧ:**

1. Государственнӧй Трудовӧй Резервъяс подготовитӧмӧн да юклӧмӧн весьӧдлӧм могысь котыртны СССР-са Народнӧй Комиссаръяс Сӧвет бердын Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управление.

2. Областьясын, крайясын да республикаясын лӧсьӧдны Трудовӧй Резервъяс кузя областнӧй, краевӧй, республиканскӧй управлениеяс, а Москва да Ленинград каръясын сідзжӧ и Трудовӧй Резервъяс кузя карса Управлениеяс, найӧс СССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениелы подчинитӧмӧн.

3. СССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управление вылӧ пуктыны:

а) промышленностьлы да транспортлы государственнӧй трудовӧй резервъяс подготовитӧм;

б) Ремесленнӧй Училищеясын, Железнодорожнӧй Училищеясын да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясын подготовитӧм государственнӧй трудовӧй резервъяс СССР-са Совнарком решение серти юклӧм.

4. Поручитны СССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениелы пыртны 1940 вося ноябрь 1 лун кежлӧ СССР-са Совнаркомӧн вынсьӧдӧм вылӧ:

а) профессияяс серти трудовӧй резервъяс подготовитан план;

б) Ремесленнӧй Училищеяс, Железнодорожнӧй Училищеяс да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаяс уставъяслысь проектъяс;

в) Ремесленнӧй Училищеясын, Железнодорожнӧй Училищеясын да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясын велӧдчысьяс вылӧ рӧскодъяслысь нормаяс;

г) Ремесленнӧй Училищеяс, Железнодорожнӧй Училищеяс да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаяс содержитӧм вылӧ рӧскодъяслысь сметаяс 1940—1941 во вылӧ;

д) Ремесленнӧй Училищеясса, Железнодорожнӧй Училищеясса да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясса велӧдчысьясӧс учебникъясӧн, учебнӧй пособиеясӧн, общежитиеясӧн, паськӧмӧн, кӧмкӧтӧн, бельеӧн, постельнӧй принадлежностьясӧн да питаниеӧн обеспечитӧм йылысь предложениеяс;

е) Ремесленнӧй Училищеясса, Железнодорожнӧй Училищеясса да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясса административно-преподавательскӧй персоналлы уджсон ставкаяс йылысь предложениеяс.

5. Босьтны Наркоматъяс да ведомствояс веденисьысь да сетны тайӧ постановлениесӧ йӧзӧдан лунсянь тӧлысся срокӧн СССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управление веденисьӧ существуйтысь Фабрично-Заводскӧй Ученичестволысь школаяс (ФЗУ посни школаяс, а сідзжӧ ФЗУ школаяс кындзи, кодъяс гӧтӧвитӧны массӧвӧй профессияа рабочӧйясӧс текстильнӧй, легкӧй да пищевӧй промышленностьлы) списокъяс серти, кодъяс составляйтсьӧны СССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениеӧн. Школаяс передайтӧм нуӧдны 1940 вося август 1 лун кежлӧ баланс серти учебно-производственнӧй помещениеясӧн, оборудованиеӧн, общежитиеясӧн, а сідзжӧ штатнӧй преподавательясӧн да велӧдчысьяслӧн наличнӧй составӧн.

6. Обяжитны Наркоматъясӧс да предприятиеясса директорьясӧс бӧр сетны Ремесленнӧй Училищеяслы, Железнодорожнӧй Училищеяслы да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаяслы войдӧр ФЗУ школаяслы принадлежитлысь став помещениеяс, а сідзжӧ мездыны действуйтысь ФЗУ школаяслысь помещениеяс став мукӧд организацияясьысь да учреждениеясысь, ӧткымын техникумъяс кындзи, СССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениекӧд сӧгласуйтӧмӧн.

7. Ремесленнӧй Училищеяс, Железнодорожнӧй Училищеяс да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаяс содержитӧм да оборудуйтӧм кузя рӧскодъяс вевттьӧм могысь 1940 воын лэдзны СССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениелы:

а) 100 миллион шайт Наркоматъяс да ведомствояс средствоясысь, кодъясӧс ассигнуйтӧма Фабрично-Заводскӧй Ученичество школаяслы да массӧвӧй профессияа рабочӧйясӧс подготовитӧм вылӧ;

б) 200 миллион шайт государственнӧй социальнӧй страхованиелӧн 1940 вося бюджетысь;

в) 300 миллион шайт профсоюзъясӧн хозяйственнӧй организацияяссянь профорганизацияяслӧн культурно-массӧвӧй удж вылӧ получайтан отчислениеясысь 1940 вося сентябрсянь декабрӧдз кадысь;

г) 400 миллион шайт СССР Совнаркомса резервнӧй фондысь.

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяс Сӧветса Председатель В. МОЛОТОВ.
СССР Совнаркомса Делӧясӧн Управляющӧй М. ХЛОМОВ.
Москва, Кремль. 1940 вося октябрь 2 лун.

РЕМЕСЛЕННӦЙ УЧИЛИЩЕЯСӦ, ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНӦЙ УЧИЛИЩЕЯСӦ ДА ФАБРИЧНО-ЗАВОДСКӦЙ ОБУЧЕНИЕ ШКОЛАЯСӦ КАРСА ДА КОЛХОЗНӦЙ ТОМӤӦЗӦС ПРИЗЫВАЙТӦМ ЙЫЛЫСЬ

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяс Сӧветлӧн постановление

„ССР-са Государственнӧй Трудовӧй Резервъяс йылысь" ССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлӧн Указкӧд лӧсялӧмын ССР-са Народнӧй Комиссаръяслӧн Сӧвет **постановляйтӧ:**

1. Обяжитны ССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениеӧс примитны 1940 вося ноябрь 10 лунсянь 25 лунӧдз, кыдзи призыв (мобилизация) пыр, сідзи и восьса (добровольнӧй) набор пыр, Ремесленнӧй Училищеясӧ да Железнодорожнӧй Училищеясӧ 350 сюрс мортӧс да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ 250 сюрс мортӧс карса да колхознӧй мужскӧй томӤӧзысь 14—15 арӧсаясӧс Ремесленнӧй да Железнодорожнӧй Училищеясӧ, а 16—17 арӧсаясӧс—Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ.

2. Обяжитны ССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениеӧс пыртны 1940 вося октябрь 10 лун кежлӧ ССР-са Совнаркомлы вынсьӧдӧм вылӧ Ремесленнӧй Училищеясӧ, Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ призывайтӧмъяслысь контингент быд область, край республика кузя юклӧм.

3. Обяжитны уджалысь йӧз депутатъяс областнӧй, краевӧй Сӧветъяслысь исполкомъясӧс да союзнӧй да автономнӧй республикаясса Совнаркомъясӧс, быд область, край, республика кузя призывлӧн контингентысь петӧмӧн, установитны 1940 вося ноябрь 1 лун кежлӧ карса да колхознӧй томӤӧзлысь лыд, кодъяс призывайтсьӧны Ремесленнӧй Училищеясӧ, Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ быд кар да административнӧй район кузя, а уджалысь йӧз депутатъяслӧн районнӧй сӧветъясса исполкомъясӧс юкны колхознӧй томӤӧзысь призывайтӧмъяслысь лыд колхозъяс костын.

4. Установитны, мый Ремесленнӧй да Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ реорганизуйтан Фабрично-Заводскӧй Ученичество школаясса кыдзи мужскӧй, сідзи и нывбаба велӧдчысьяс пользуйтчӧны преимущественнӧй правоӧн Ремесленнӧй Училищеясӧ, Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ примитігӧн.

5. Ремесленнӧй Училищеясӧ, Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ карса да колхознӧй томӤӧзӧс призывайтӧм нуӧдӧм могысь образуйтны каръясын да районнӧй центръясын комиссияяс уджалысь йӧз депутатъяслӧн городскӧй, районнӧй сӧветъясса исполнительнӧй комитетысь председатель (комиссияса председатель), карса, районса профорганизацияысь представитель да ВЛКСМ городскӧй, районнӧй комитетса секретарь составын.

6. Ремесленнӧй Училищеясӧ, Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ став призывайтӧмъяс (мобилизуйтӧмъяс) долженось прӧйдитны медицинскӧй осмотр.

7. Быд призваннӧйлы комиссия сетӧ киас путевка Ремесленнӧй Училищеӧ, Железнодорожнӧй Училищеӧ либӧ Фабрично-Заводскӧй Обучение школаӧ ССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениеӧн установитӧм форма серти, комиссияса председательӧн кырымалӧмӧн да уджалысь йӧз депутатъяслӧн Сӧветса исполнительнӧй комитетлысь печать пуктӧмӧн, а сідзжӧ кӧрттуй кузя донбосьттӧг мунан право вылӧ литер.

8. Обяжитны колхозъясса правлениеясӧс снабдитны Ремесленнӧй Училищеясӧ, Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ призывайтӧмъясӧс колхозщӧт весьтӧ вылыс паськӧмӧн, кӧмкотӧн, кык смена бельеӧн, назначение местаӧдз туй вылӧ мунан кад кежлӧ сёян продуктаясӧн да сетны призывайтӧмъяслы кӧрттуй станцияӧдз мунӧм вылӧ передвижение лысь средствояс.

9. Обяжитны Путей Сообщение кузя Народнӧй Комиссариатӧс, ССР Совнарком бердса Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управление заявка серти, сетны Трудовӧй Резервъяс кузя Главнӧй Управлениелы колана мында литеръяс да нуны Ремесленнӧй Училищеясӧ, Железнодорожнӧй Училищеясӧ да Фабрично-Заводскӧй Обучение школаясӧ призывайтӧмъясӧс налӧн назначение местаясӧдз.

ССР Союзса Народнӧй Комиссаръяс Сӧветса Председатель В. МОЛОТОВ.
ССР Совнаркомса Делӧясӧн Управляющӧй М. ХЛОМОВ.

Москва, Кремль. 1940 вося октябрь 2 лун.

Ордйыся Тонякӧд

Ме кольӧм во велӧдчи первой классын. Вӧлі отличницаӧн. Мӧд классӧ вуджи похвальнӧй грамотаӧн.

Менам эм пӧдруга Тоня Осипова. Гожӧмнас бура велӧдчӧмысь сійӧс ыстылісны санаторияӧ, а сэсся пионерскӧй лагерӧ.

САНЯ ОСИПОВА.
Сыктывкар, 13-ӧд НСШ.

СССР-са СОВНАРКОМЫН

СССР-са СРЕДНЕЙ ШКОЛАЯССА СТАРШӦЙ КЛАССЪЯСЫН ДА ВЫСШӦЙ УЧЕБНӦЙ ЗАВЕДЕНИЕЯСЫН ВЕЛӦДӦМЫСЬ ДОН БОСЬТӦМ УСТАНОВИТӦМ ЙЫЛЫСЬ ДА СТИПЕНДИЯЯС НАЗНАЧИТАН ПӦРАДОК ВЕЖӦМ ЙЫЛЫСЬ

Уджалысь йӧз материальнӧй благосостояниелысь кыптӧм уровень да средней да высшӧй учебнӧй заведениеяслысь дугдывтӧг содысь сеть стрӧитӧм, оборудуйтӧм да содержитӧм вылӧ Сӧветскӧй Государстволысь тӧдчана рӧскодъяс учитывайтӧмӧн, ССР-са Народнӧй Комиссаръяслӧн Сӧвет признайтіс коланаӧн пуктыны ССР-са средней школаясын да высшӧй учебнӧй заведениеясын велӧдӧм кузя рӧскодъяслысь юкӧн асьныс уджалысь йӧз вылӧ да такӧд йитӧдын постановитіс:

1. Пыртны 1940 вося сентябрь 1 лунсянь средней школаясса 8, 9 да 10 классъясын да высшӧй учебнӧй заведениеясын велӧдӧмысь дон босьтӧм.

2. Установитны средней школаясса 8—10 классъясын велӧдчысьяслы велӧдӧмысь донлысь татшӧм размеръяс:

а) Москваса да Ленинградса, а сідзжӧ союзнӧй республикаяслӧн столичнӧй каръясса школаясын—200 шайт во;

б) став мукӧд каръясын, а сідзжӧ сиктъясын—150 шайт во.

ПРИМЕЧАНИЕ: Средней школаясса 8—10 классъясын велӧдӧмысь индӧм дон паськӧдны техникумъясса, педагогическӧй училищеясса, сельскохозяйственнӧй да медицинскӧй школаясса да мукӧд специальнӧй средней учебнӧй заведениеясса велӧдчысьяс вылӧ.

3. Установитны ССР-са высшӧй учебнӧй заведениеясын велӧдӧмысь донлысь татшӧм размеръяс:

а) высшӧй учебнӧй заведениеясын, кодъяс находитчӧны Москваын, Ленинградын да союзнӧй республикаясса столицаясын — 400 шайт во;

б) высшӧй учебнӧй заведениеясын, кодъяс находитчӧны мукӧд каръясын — 300 шайт во;

в) художественнӧй, театральнӧй да музыкальнӧй высшӧй учебнӧй заведениеясын — 500 шайт во.

4. Велӧдӧмысь дон мынтыссьӧ соответствующӧй учебнӧй заведениелы ӧтыджда доляясӧн кыкысь воын: сентябрь 1 лун кежлӧ да февраль 1 лун кежлӧ.

ПРИМЕЧАНИЕ: 1940—41 велӧдчан во первой джынйысь велӧдӧмысь дон мынтыссьӧ тавося ноябрь 1 лунысь не сёрӧнджык.

5. Средней да высшӧй учебнӧй заведениеясын заочнӧ велӧдчӧмысь дон босьтсьӧ джынмында.

6. Установитны, мый 1940 вося ноябрь 1 лунсянь стипендияяс назначайтсьӧны сӧмын сійӧ студентъяслы да техникумъясса велӧдчысьяслы, кодъяс петкӧдлӧны отличнӧй успехъяс.

(ТАСС).

Классын оз ло ниӧти неуспевающӧй

Ме ыджыд нетерпениеӧн виччыси выль велӧдчан во. И со тӧлысь сайӧ нин бара ветла школаӧ.

Таво менӧ бӧрйисны класснӧй организаторӧн. Миян классын эмӧсь велӧдчысьяс, кодъяс оз внимательнӧя пукавны урокъяс вылын, кыдз Питих, Шевченко, Петя Разворотнев. Ме, кыдз класснӧй организатор, кута старайтчыны, медым миян классын эз вӧв ни ӧти неуспевающӧй да недисциплинированнӧй велӧдчысь.

Ачым ме кӧсйыся велӧдчыны сӧмын отличнӧя. Велӧдчӧмын кута отсавны и Галя Зиновьевалы.

ДИНА ЗАБОЕВА,
2-ӧд номера средней школа, 5 „А" класс.

Уджалысь йӧз приветствуйтӧны Государственнӧй Трудовӧй Резервъяс лӧсьӧдӧм

ХАРЬКОВ, 3. (ТАСС). Ыджыд удовлетвориениеӧн встретитісны харьковскӧй предприятиеясса рабочӧйяс Государственнӧй Трудовӧй Резервъяс лӧсьӧдӧм йылысь ССР-са Верховнӧй Сӧвет президиумлысь Указ да ССР-са Совнаркомлысь постановлениеяс. „Серп и Молот" заводса важ кадровӧй рабочӧйяс, мастеръяс да цехъясса веськӧдлысьяс оживленнӧя обсуждайтӧны сӧветскӧй правительстволысь важнейшӧй мероприятие.

— Став рабочӧй класс приветствуйтӧ правительстволысь решение,—висьталӧ деревообделочнӧй цехса сменнӧй мастер Киянов ёрт, коді уджалӧ заводын 40 во гӧгӧр,—социалистическӧй промышленность требуйтӧ рабочӧй класслысь состав непрерывнӧя пополнитӧм. Ремесленнӧй да железнодорожнӧй училищеяс сегасны миян страналы выль квалифицированнӧй, культурнӧй рабочӧйясӧс. Сійӧ пополнениеыс обеспечитас уджкыпӧдӧмлысь нӧшта ыджыджык прирост. Важ рабочӧй кадровик Цеховский ёрт заявляйтӧ:

— Сьӧкыд донъявны миян страналысь хозяйственнӧй да обороннӧй вынйӧр водзӧ ёнмӧдӧмлы Государственнӧй Трудовӧй Резервъяс лӧсьӧдӧм йылысь правительстволӧн постановлениелысь тӧдчанлунсӧ да своевременностьсӧ. Ремесленнӧй да железнодорожнӧй училищеяс да фабрично-заводскӧй обучение школаяс вермасны гӧтӧвитны колана квалифицированнӧй кадръяс шахтаяслы, рудникъяслы, транспортлы, фабрикаяслы да заводъяслы. Велӧдчысьяслы лоӧ лӧсьӧдӧма став условиеяс сы могысь, медым найӧ лоисны бур рабочӧйясӧн, аслас делӧлӧн мастеръясӧн.

СНИМОК ВЫЛЫН: Сыктывкарса 15-ӧд номера школаысь велӧдчысь-отличник Геля Нечаев роч кыв кузя урок вылын лыддьӧ Пушкинлысь произведение.

Фото Пельмеговлӧн.

ВЛКСМ Коми обкомлӧн выль состав

XIV-ӧд Коми областнӧй комсомольскӧй конференция бӧрйис гусьӧн гӧлӧсуйтӧмӧн ВЛКСМ Коми обкомлысь да ревизионнӧй комиссиялысь выль состав.

ВЛКСМ обком пленум составӧ бӧрйӧма 43 членӧс да 7 кандидатӧс. Унджык гӧлӧс серти обкомол пленумса членъясӧн пӧйдитӧсны:

1. **Костин Григорий Кириллович** (Сыктывкар).
2. **Ракин Анатолий Федорович** (Сыктывкар).
3. **Ветошкин Василий Георгиевич** (Сыктывкар).
4. **Коновалова Евгения Васильевна** (Сыктывкар).
5. **Уродов Захар Егорович** (Сыктывкар).
6. **Барабанов Петр Николаевич** (Сыктывкар).
7. **Пасынкова Анна Петровна** (Сыктывдінса РК).
8. **Моськина Клавдия Александровна** (Сыктывкар).
9. **Сабсай Абрам Борисович** (Сыктывкар).
10. **Попов Серафим Алексеевич** (Сыктывкар).
11. **Атясова Пелагея Васильевна** (Сыктывкар).
12. **Рочев Алексей Андреевич** (Печорскӧй округ).
13. **Сивков Михаил Кириллович** (Ухтинскӧй РК).
14. **Костромина Галина Семеновна** (Железнодорожнӧй РК).
15. **Попов — Афанасий Иванович** (Емдінса РК).
16. **Евсеев Георгий Николаевич** (Удорскӧй РК).
17. **Мелехина Глафира Николаевна** (Лузса РК).
18. **Сенькина Нина Семеновна** (Сыктывса РК).
19. **Размыслова Анна Ивановна** (Кӧрткерӧсса РК).
20. **Елисеева Елизавета Семеновна** (Шойнатыса РК).
21. **Старцев Николай Степанович** (Куломдінса РК).
22. **Полев Иван Михайлович** (Мылдінса РК).
23. **Дуркина Анна Алексеевна** (Изьваса РК).
24. **Уляшева Александра Ивановна** (Куломдін).
25. **Езимов Василий Степанович** (Княжпогост, Политотдел).
26. **Новиков Дмитрий Яковлевич** (Луз р-н).
27. **Карельштейн Николай Филиппович** (Печжелдорстрой, Политотдел).
28. **Урусов Николай Павлович** (Ухта, Политотдел).
29. **Лодыгина Капитолина Дмитриевна** (Емдін МТС).
30. **Безносиков Иван Семенович** (Ухта).
31. **Денисова Лидия Николаевна** (Сыктывкар).
32. **Тутринов Иван Семенович** (Сыктыв р-н).
33. **Кутькина Евдокия Степановна** (Кӧрткерӧс р-н).
34. **Ракин Петр Александрович** (Куломдін).
35. **Казаринов Иван Васильевич** (Шойнаты).
36. **Турбылева Мария Ивановна** (Сыктывкар).
37. **Козлов Всеволод Константинович** (Сыктывкар).
38. **Прошева Галина Васильевна** (Куломдін).
39. **Вайдальский Виктор Иосифович** (Сыктывкар).
40. **Пышкин Сергей Андреевич** (Устьуса, ПУРП).
41. **Лунин Олег Федорович** (Печжелдорстрой).
42. **Осипова Анна Степановна** (Летка).
43. **Грязин Николай Иванович** (Воркута, Политотдел).

ВЛКСМ Коми обкомса членӧ кандидатъясӧн пӧйдитӧсны:

1. **Панов Павел Павлович** (Емдін).
2. **Игушева Анна Сергеевна** (Шойнаты).
3. **Торопов Филипп Павлович** (Усть-Уса).
4. **Блинов Владимир Александрович** (Сыктывкар).
5. **Осташев Кирилл Титович** (Усть-Цильма).
6. **Потапов Яков Васильевич** (Желдорстрой).
7. **Оверина Анна Егоровна** (Сыктыв р-н).

СНИМОК ВЫЛЫН: Сыктывкарса политпросвет школаса велӧдчысь М. Пальшин ёрт „ВКП(б) история краткӧй курс“ сайын.

Фото Пельмеговлӧн.

Том патриотъяс

...Призывнӧй комиссия водзын сулалӧ ичӧтик тушаа, здоровӧй том морт—сійӧ „Ордым“ колхозысь стахановец комсомолец Вася Ненев.

Вася важӧн нин мӧвпалӧ лоны лётчикӧн.

— Кутшӧм частьын желайтан служитны?—юалӧ военком.

— Ме кӧсъя лоны лётчикӧн,—збоя висьталӧ Вася.

Призывнӧй комиссия могмӧдіс Неневлысь желаниесӧ, зачислитіс сійӧс военно-воздушнӧй вынъясӧ.

Ӧти бӧрся мӧд призывнӧй комиссиялӧн пызан дорын вежласьӧны здоровӧй, бодрӧй юношаяс—Модест Ильчуков, Модест Надуткин, Василий Ильчуков, Павел Гилев, тракторист Андрей Надуткин да мукӧд. Ставныс найӧ гордӧя кывзӧны призывнӧй комиссияса председательлысь решениесӧ.

— Туян Красной Армия радъясӧ!

Найӧ ӧні ставныс ыджыд радлунӧн виччысьӧны зачислитӧм частьясӧ мӧдӧдан лун. Регыд найӧ кутасны честьӧн пӧртны ассьыныс священнӧй долг—кутасны служитны РККА-лӧн да Военно-Морскӧй Флотлӧн радъясын.

И. ПОЛЯКОВ.

Паджга.

Комсомольскӧй семья

1937 воын Сыктывса вӧрпромхозӧ Дереванной сиктысь (Куломдін район) локтісны 2 вок—Иван да Алексей Гуляевъяс. Найӧ куим во сайӧ нин уджалӧны Куратовскӧй вӧрпунктын. Кыкнанныс—стахановецтысячникъяс. 1937-38 вося вӧрлэдзан сезонын 6 морт состава бригадаӧн найӧ вӧчисны 17 сюрс кубометр экспортнӧй древесина, 1938-39 вося сезонын—Гузиенко метод серти уджалӧмӧн, выполнитісны 160 нормаӧн кыкнан вокыс.

Бура уджалісны кык вок стахановецъяс и тавося тӧвся сезонын. И Иван, и Алексей выработайтісны 150 нормаӧн морт вылӧ. Сідзжӧ бура уджалісны и вӧр кылӧдан уджъяс вылын: быд лун нормаясӧ тыртлісны 150-200 пӧчент вылӧ. Вӧручастокын Гуляев вокъяс лыддьыссьӧны стахановскӧй движение котыртысьясӧн.

Таво Иван Гуляевӧс примитісны ВКП(б) радъясӧ. Отчетно-выборнӧй комсомольскӧй собрание вылын комсомолецъяс бӧрйисны сійӧс комсомольскӧй комитетса членӧн. Алексей Гуляев — ВЛКСМ Сыктывкар райком пленумса член, мӧд во нин уджалӧ комсоргӧн.

Гуляев вокъяс пыркежлӧ закрепитчисны уджавны Куратовскӧй вӧрпунктын. Найӧ ньӧбисны керка, мӧс, вайӧдісны ассьыныс семьянысӧ. Семьяас—9 морт, 6 мортыс на пӧвсысь трудоспособнӧй йӧз, ставныс комсомолецъяс.

Таво вӧрлэдзны Гуляевъяс кутасны асланыс семьяӧн Гузиенко метод серти. Найӧ босьтісны обязательство быдлун нормаяс тыртны 150—180 пӧчент вылӧ.

Стахановец Гуляевъяс инициатива серти ӧні вӧручастокын паськалісь октябрь водзвывса социалистическӧй ордӧнсьӧм.

Н. СИТКАРЕВ.

КВАРТАЛЬНӦЙ ПЛАН ТЫРТӦМА

Сыктывса вӧрпромхозын 25 вӧручасток пиысь гожся вӧрлэдзӧм муніс 9 вӧручастокын. Вӧрпромхозлӧн план III-ӧд кварталын вӧлі пӧрӧдны 30 сюрс кубометр, кыскыны 35 сюрс кубометр да подвозитны 36 сюрс кубометр. Октябрь 1 лун кежлӧ тайӧ планъяссӧ тыртӧма пӧрӧдӧм кузя 120 пӧчент вылӧ, кыскӧм кузя 102 пӧчент вылӧ да подвозка—53 пӧчент вылӧ.

Гожся вӧрлэдзан план тыртӧмын ыджыд роль ворсісны комсомольскӧй организацияяс, кодъяс эмӧсь быд вӧрпунктын да вӧручастокын. Вӧручастокса комсомольскӧй организация мастеркӧд ӧтвылысь ӧтвечайтіс производственнӧй план тыртӧм вӧсна. Комсомолецъяс инициативаӧн вӧрпромхозса рабочӧйяс пӧвсын паськӧдӧма Коймӧд Сталинскӧй Пятилетка нима социалистическӧй ордӧнсьӧм, 5 да 10 тысячникъяслысь движение, кодъяслӧн лыдыс вӧрпромхоз пасьта воис нин 80 морт сайӧдз.

Торъя ыджыд удж вӧчисны Обросово вӧрпунктса комсомолецъяс. Тайӧ вӧрпунктыс II-III кварталлысь план пӧрӧдӧм кузя тыртіс 180 пӧчент вылӧ да кыскӧм кузя 110 пӧчент вылӧ. Ёль вӧручастокса комсомольскӧй организацияын 13 морт. Найӧ ставныс выполняйтӧны лунся нормаяс 150-200 пӧчент вылӧ. Возчица Карманова Анна октябрь 1 лун кежлӧ выработайтіс 135 норма. Сійӧ ордӧнсьӧ стахановка Лапшинакӧд, коді сідзжӧ оз кольччы Кармановаысь. Сэтшӧм комсомолецъяс, кыдз Сажин В., Сельков А., Сельков В., Сажин А., Ивашев Е. свалка да навалка вылын тыртісны 130 саяс норма. Ӧні став комсомолецъясӧс охватитӧма октябрьводзвывса социалистическӧй ордӧнсьӧмӧн, конкретнӧй обязательствоясӧн. Лэдзсьӧ стенгазета, эм показательяслӧн дӧска. Рабочӧйяс пӧвсын комсомолецъяс регулярнӧя нуӧдӧны газетъяс да книгаяс гораа лыддьӧм. Торъя отличайтчӧ таын том комсомолец Сельков В. Комсомолецъяс асланыс собраниеяс вылын тшӧкыда обсуждайтлывлӧны производственнӧй вопросъяс, отчетъяс вӧрпунктса начальниклысь, мастеръяслысь, а сідзжӧ старшӧй конюхлысь. Комсомольскӧй организацияса секретарь Рочев Михаил пользуйтчӧ ыджыд авторитетӧн рабочӧйяс пӧвсын. Сійӧс ӧні выдвинитісны уджавны мастерӧн.

Бура уджалісны и Куратовскӧй вӧрпунктын Чукаиб вӧручастокса комсомолецъяс. Организацияын 12 морт. Уджалӧны пӧрӧдчӧм и кыскаӧм вылын. Найӧ лунся нормаяс тыртӧны 200—300 пӧчент вылӧ. Пӧрӧдчысь Степанов Д. П. ордӧнсьӧ стахановецъяс Костинкӧд да Машкалевкӧд да 4—5 кубометра пыдди быдлун пӧрӧдӧ 14—16 кубометраӧн. Комсомолкаяс Некрасова да Пунегова 12 кубометр пыдди быдлун кыскӧны 20—25 кубометраӧн.

Гагшорса вӧрпункт омӧля выполняйтліс план, сы вылӧ видзӧдтӧг, мый вӧрпункт имеитіс уна механизмъяс, вӧліны замечательнӧй стахановецъяс, кыдз Лютоев В, Мальцев А., Кушманов М. да мук. Основнӧй помкаыс вӧлі механизмъяс шогмытӧмнога используйтӧм: 17 трактор пиысь уджаліс сӧмын 4 трактор да медбур стахановецъяслысь опытсӧ передайтӧм котырттӧм. Комсомольскӧй организация, секретарь Попов Е. М. юрнуӧдӧм улын, омӧля интересуйтчис производственнӧй планъяс выполняйтӧм состояниеӧн. Отчетно-выборнӧй собрание вылын ёся критикуйтісны комитетлысь омӧль уджсӧ да выль комитетӧ бӧрйисны медбур стахановецъясӧс — тракторист В. Лютоевӧс, инженер Н. Юркинӧс да А. Чаринаӧс. Выль комитет пыр жӧ босьтчис уджӧ да медвойдӧр веськӧдіс вниманиесӧ вӧрлэдзан план выполнитӧм вылӧ. Социалистическӧй ордӧнсьӧм паськыда котыртӧмӧн вӧрпункт тыртіс III квартал-лысь плансӧ.

Век жӧ колӧ пасйыны кыдз тырмытӧмторъяс, мый вӧрпромхоз уджйӧза государстволы I да II кварталъясын планъяс выполнитӧмысь, тырмытӧм ӧдӧн на мунӧны тӧвся вӧрлэдзан сезон кежлӧ лӧсьӧдчан уджъяс, торъя нин рабочӧйяслы оланінъяс, краснӧй уголокъяс лӧсьӧдӧм да оборудуйтӧм кузя. Омӧля на комсомолецъяс тышкасьӧны трудовӧй дисциплина нарушайтысьяскӧд да бракоделъяскӧд. СССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлӧн июнь 26 лунся да июль 10 лунся Указъяс бӧрын трудовӧй дисциплина нарушайтӧм да брак вӧчӧм фактъяслӧн лыдыс кӧть и чиніс, но найӧ век на овлывлӧны. С—в.

Неуклоннӧя пӧртны олӧмӧ СССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлысь июнь 26 лунся Указ

Квартальнӧй план—кык тӧлысьӧн

Сыктывкарса многопромысловӧй артельын СССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлысь июнь 26 лунся Указ йӧзӧдтӧдз трудовӧй дисциплина вӧлі ёна омӧль. Удж вылӧ сёрмӧмъяс, простойяс да брак вӧчӧм вӧліс быдлунъя явлениеӧн.

Удж вылӧ сёрмӧмъяс, простойяс да брак вӧчӧм вӧліны и трудовӧй дисциплина йылысь Указ йӧзӧдӧм бӧрын первой лунъясӧ. Сідз, например, Указ петӧм бӧрын некымын лунӧн вӧлі пасйӧма трудовӧй дисциплиналысь 7 нарушитӧм случай. Тайӧ лыдысь унджык случайыс вӧліны торъя работникъяслӧн удж дінӧ халатнӧй отношение вӧсна.

Комсомольскӧй да профсоюзнӧй организацияяс мобилизуйтісны став работникъясӧс дисциплина нарушайтысьяслы паныд решительнӧй тышӧ. Коллектив-са работникъяслӧн организованнӧй удж решительнӧя воздействуйтіс прогульщикъяс да трудовӧй дисциплина мукӧд нарушайтысь вылӧ. Бӧръя кадӧ трудовӧй дисциплина нарушайтӧмлӧн случайяс бырисны дзикӧдз. Ёна кыптіс и удж производительность.

Металлическӧй цехса рабочӧйяс август тӧлысся план тыртісны 329 пӧчент вылӧ. Игрушечнӧй цехса коллектив—350 пӧчент вылӧ. Комсомолецъяс Михаил Леканов, К. Окулова, Князев да мукӧд ёртъяс пыр тыртӧны 2—3 нормаӧн лун.

Металлистъяс, а сідзжӧ и мукӧд цехъясса рабочӧйяс коймӧд кварталса план тыртісны кык тӧлысьӧн.

И. КОЗЛОВ.

Колӧны решительнӧй мераяс

Куниб льнозаводса директор Тихонов олӧ мирӧн трудовӧй дисциплина нарушайтӧмлӧн уналыда фактъяскӧд. Массово-разъяснительнӧй удж нуӧдтӧм подув вылын трудовӧй дисциплина нарушайтысьяслӧн лыд заводын оз чин, а позьӧ шуны, содӧ.

Сӧмын бӧръя лунъясӧ трудовӧй дисциплина нарушитӧмысь судитӧма нёль мортӧс. На пиын заводса счетовод Т. Другов, рабочӧй П. Меледин.

Мальцева Валентинаӧс 4 лун сайын на сӧмын судитлісны удж вылӧ сёрмӧмысь, а ӧні бара сёрмис да таысь сійӧс лишитӧма свободаысь.

Мый комсомольскӧй организация некутшӧм удж эз нуӧд трудовӧй дисциплина бурмӧдӧм кузя, та йылысь висьталӧ сетшӧм факт, мый октябрь 1 лунӧ комсомольскӧй комитетса секретарь Давыдов Василий ачыс быдса час сёрмис удж вылӧ. Ӧні сійӧс судитӧма да вӧтлӧма комсомолысь.

Льнозаводса комсомольскӧй организация обязан примитны решительнӧй мераяс заводын социалистическӧй трудовӧй дисциплина ёнмӧдӧм кузя, оз позь кольччыны безучастнӧйӧн ӧнія позорнӧй состояние дінӧ.

Рочев Н.

Шабді идравтӧм

„Выль сикт“ колхозын (Куниб, Сыктыв р-н) зэв омӧль положениеыс шабді идралӧм кузя. 10 гектар вылысь шабдіыс ньӧти на шырзьытӧм, а куим гектар вылысь абу на нетшкӧма, коді вермас усьны лым улӧ.

Шабді поставка колхоз сдайтіс государстволы сӧмын на 60 пӧчент вылӧ.

Колхозса председатель Старцев Егор ньӧти оз тӧждысь колхознӧй уджъяс муныӧм вӧсна. Звеньевӧяс да бригадируяс палявлытӧг юӧны, кызвын колхозникыс уджалӧны асланыс усадьбаяс вылын. 40 трудоспособнӧй колхозник пӧвсысь колхозын уджалӧны сӧмын 10—12 морт.

Трудовӧй колхознӧй дисциплина вывті улын. Та вӧсна колхозын некод оз тӧждысь. Колхозса председатель ньӧти оз чувствуйт та вӧсна ассыс кывкутӧмсӧ.

Н. Рочев.

Вартӧма 356 тонна

Сыктывдін районын зерновӧйяс вартӧм медся водзын помалісны Лӧзым сиктса колхозъяс. Куйбышев нима, „Урожай“ да „Лозунг“ колхозъясын нянь вартсьӧма важӧн нин.

Лӧзым сиктса колхозъяс бӧрын нянь вартӧм кузя муныӧны Сёська да Паджга сиктса колхозъяс. Нянь вартӧм основнӧя тайӧ лунъясӧ помалісны Паджга сиктса „Красный Октябрь“, Сёська сиктса „Заветы Ильича“, Красин нима да Буденный нима колхозъяс.

Нянь вартӧм помаліс и Выльгорт сиктса Чапаев нима колхоз.

Вартӧм вылын образцовӧй уджлысь примеръяс петкӧдлӧны машинистъяс Василий Мартынов да Александр Муравьев. Машинист А. Муравьев октябрь 1-ой лун кежлӧ аслас агрегат вылын вартіс ставсӧ 356 тонна нянь.

ЗАБОЕВ.

Паджга МТС-са директор.

Юнӧй натуралистъяслӧн уголок

ТУЛЫС ЙЫЛЫСЬ

Кольӧм гожӧм торъяліс уна интереснӧй особенностьясӧн животнӧйяс олӧмын. Тулыслӧн сёрӧн воӧм, да сылӧн вялӧя, пӧшти май тӧлысьӧдз лымъясӧн муныӧм, уна животнӧйяслы лоис губительнӧйӧн. Со некымын пример:

Вӧлі массовӧй гибель лягушкаяслӧн. Кульмӧм налӧн муніс незаметнӧя, головастикъяс лоисны этша. Гожӧмнас вывті этша вӧлі лягушкаяс.

Лэбачъяс пӧвсын вывті этша вӧлі перелетнӧй насекомояднӧйяс. Бура перенеситісны суровӧй тулыс на пӧвсысь сӧмын ӧткымнъяс, кыдзи сырчик, коді овмӧдчис керкаяс дорын. Но ӧткымын лэбачъясӧс, торйӧн синмӧ шыбытчысьяс пӧвсысь, эз удайтчыв наблюдайтны. Май 20-ӧд лунъяс гӧгӧрын, кӧдзыдысь да тшыгйысь кувны кутӧм джыдж лэбис керкаӧ. Сёрӧнджык—гожӧмнас ме эг нин аддзыв джыджъясӧс.

Насекомояднӧй лэбачъяслысь этша лыд позьӧ висьтавны ӧткымын гагъяслӧн массовӧя размножайтчӧмӧн. Сыктывкарса окрестностьясын осинникъяс да иввякъяс вӧлі ёна сёйӧма тополевӧй да ивовӧй листоедъясӧн. Уна вӧлі и гречишнӧй да свекловичнӧй щитоноскаяс. Птичья гречиха да лебеда ӧткымын местаясын дзикӧдз вӧлі сёйӧма тайӧ гагъяснас.

Но уна мукӧд гагъяслы кӧдзыд тулыс лоис неблагоприятнӧйӧн. Например, гожӧм чӧжӧн этша вӧлі малярийнӧй ном. Кӧдзыдъяс мешайтісны налӧн тулыснас размножайтчӧмлы, и июньын нин, Сыктывкарса окрестностьясын экскурсируйтӧмӧн, ме эг аддзыв налысь личинкаяссӧ.

Медбӧрын пасъя вӧрса да торйӧн муяс вывса мышевиднӧй грызунъяслысь этша лыд. Помкаыс, дерт бара жӧ, майскӧй кӧдзыдъясын, кодъяс резкӧя чинтісны видзму овмӧсса тайӧ вредительясыслысь лыдсӧ.

Тайӧ наблюдениеяссыс, кодъясӧн ме поделитчи газет лыддьысьяскӧд, тыдалӧ, кыдзи ӧти тӧлысся необычнӧй метеорологическӧй условиеяс повлияйтісны став гожӧм вылас. Метеорологическӧй условиеяслысь животнӧйяслӧн да растениеяслӧн олӧм вылӧ влияйтӧм изучитӧм интереснӧ не сӧмын натурилистическӧй отношениеын, но имеитӧ и ыджыд практическӧй тӧдавлун.

Г. НАУМОВ.

ХРОНИКА

СССР-са Совнарком назначитіс СССР-са Государственнӧй контроль кузя Народнӧй Комиссарӧс вежысьясӧн В. Ф. Попов, Г. И. Ивановский, В. А. Махнев да А. С. Новиков ёртъясӧс. (ТАСС).

Англо-германскӧй война

Германскӧй юӧртӧмъяс

БЕРЛИН, 3. Верховнӧй командование юӧртӧ: тӧрыт германскӧй авиациялысь атакаяс вылысь вӧлі веськӧдӧма Лондонлы да Лунвыв да Средней Англиялӧн военнӧй отношениеын уна лыда важнӧй объектъяслы. Лондонын вӧчӧма тӧдчана ущерб транспортнӧй сооружениеяслы кар шӧрын, докъяслы да портовӧй сооружениеяслы Темза вылын. Лунвыв да Средней Англиялӧн уна аэропортъяс вылын жугӧдӧма ангаръяс, убежищеяс да бырӧдӧма му вылын некымын неприятельскӧй самолёт. Суэнсиын, Ньюкиын да Уэймутын бомбардировка кыпӧдіс ыджыд пӧжаръяс заводъясын, складъясын да нефтехранилищеяс вылын.

Миян кык подводнӧй лодкаӧн вӧйтӧма 9 вооруженнӧй неприятельскӧй торговӧй судно, 96.801 тонна общӧй тоннажӧн.

Английскӧй авиация безуспешнӧя зільліс бомбардируйтны Германиялысь войвыв да рытыввыв пограничнӧй областьяс, а сідзжӧ миянӧн займитӧм районъяс.

Берлин весьтын мыччысьысь неприятельскӧй самолётъяс зенитнӧй артиллериялӧн действиеясӧн вӧлі вынужденӧсь вежны курс.

Бойясын тӧрыт вӧлі уськӧдӧма 6 английскӧй да 7 германскӧй самолётъяс.

БЕРЛИН, 3. Германскӧй агентство Трансоцеан передайтӧ, мый октябрь 2 лунлы паныда войын английскӧй самолётъяс вӧчисны налёт Голландиялӧн уна пунктъяс вылӧ. Бомбардировкаӧ подвергнитчисны Амстердам войвыв юкӧнлӧн кварталъяс. Ущерб тӧдчытӧм.

Английскӧй юӧртӧмъяс

ЛОНДОН, 3. Кыдзи официальнӧ юӧртсьӧ, тӧрыт водз асывнас ӧтка германскӧй самолётъяс вӧчисны кратковременнӧй налётъяс Англиялӧн лунвыв побережье вылӧ. Ӧткымын пунктъясын кыптіс некымын пӧжар. Материальнӧй ущерб да жертваяслӧн лыд тӧдчытӧмӧсь.

9 час гӧгӧр асылын, а сэсся став лун чӧжӧн германскӧй самолётъяслӧн некымын эскадрилья вӧчисны атакаяс Лондон вылӧ. Миян истребительяслӧн действиеяс вӧсна неприятельлы удайтчис шыбытны кар вылӧ сӧмын некымын бомба. Ущерб тӧдчытӧм. Имеитчӧ неыджыд лыд виӧмъяслӧн да ранитчӧмъяслӧн. Войвылын германскӧй самолётъяс шыбытісны зажигательнӧй бомбаяс. Повредитӧма ӧти здание; имеитчӧ некымын жертва. Рытыв-войвыв Англияын бомбардировкаяс результатын кыптісны некымын пӧжаръяс, колъясӧс вӧлі ӧдйӧ бырӧдӧма. Ущерб абу серьёзнӧй характера, жертваяслӧн лыд абу ыджыд.

Имеитчысь сведениеяс серти, тӧрытъя бойясын уськӧдӧма 9 неприятельскӧй самолёт. Английскӧй авиация воштіс ӧти истребитель.

ЛОНДОН, 3. Кыдзи передайтӧ Рейтер агентство, английскӧй бомбардировщикъяслӧн гырысь соединениеяс октябрь 3 лунлы паныда войын вӧчисны выль налёт Ла-Манш портъяс вылӧ.

Американскӧй юӧртӧмъяс

НЬЮ-ЙОРК, 3. Кыдзи юӧртӧ „Нью-Йорк таймс“, немецъяс атакуйтӧны ӧні английскӧй территория сӧмын неыджыд соединениеяс отсӧгӧн. Примерӧн вермас лоны тӧрытъя германскӧй налёт, кор 50 гӧгӧр самолёт мыччысисны различнӧй районъяс весьтын сы могысь, медым концентрируйтны став вынйӧрсӧ кутшӧмкӧ ӧти пунктлы паныд.

Тайӧ лэдзис англичаналы оправитчыны первойя сьӧкыд воздушнӧй налётъясысь. Англиялӧн железнодорожнӧй йитӧд ӧні лоис бурджык, кык вежон сайся серти. Бурмис сідзжӧ почтовӧй йитӧд. Английскӧй авиационнӧй заводъяс кутісны лэдзны унджык военнӧй самолёт, фронт вылын авиацияӧн воштӧм серти. Та вылӧ видзӧдтӧг, Англия да торйӧн Лондон сулалӧ уна сьӧкыд проблемаяс водзын. (ТАСС).

Китайын военнӧй действиеяс

Войвыв Китайын

Шаньси провинция асывлунвылын японскӧй войска некымынысь безуспешнӧя зільлісны вӧтлыны китаецъясӧс Цзиньчэн карысь.

Суйюань провинцияын китаецъяс займитісны некымын пункт Аньбэй районын.

Центральнӧй Китайын

Китайскӧй войска возобновитісны активнӧй операцияяс Шанхай-Ханчжоу кӧрттуй да Ханчжоу-Нанкин шоссе пӧлӧн.

Аньхуэй провинцияын бойяс муныӧны водзӧ Увэй районын.

Лунвыв Китайын положение йылысь сведениеяс абуӧсь.

Октябрь 3 лун. (ТАСС).

Отв. редактор С. А. ПОПОВ.

Адрес редакции: г. Сыктывкар, Дом печати, 1-й этаж, комната № 17, редакция газеты «Коми комсомолец». Телефон: 5—01.

Ц2925 Типография НКМП Коми АССР г. Сыктывкар.